

Clubs

CERN RECORD CLUB

Members are advised that about 100 new records have been added to the Club's stock of records, and are available on loan immediately.

Members are asked to take particular care of these records. No fewer than four albums have been damaged so far this year, including "Homage to Gerald Moore" and Symphony No. 7 by Bruckner, etc... In all cases the damage was caused by warping, which indicates that members are leaving records on radiators, amplifiers, or in the back of their cars during sunny periods.

The Committee reserves the right to withhold borrowing facilities of anyone found persistently responsible for returning damaged records.

A further supply of the efficient record cleaner - "The Dust Bug" - has been received from the U.K. Price £12.- including a bottle of cleaning fluid.

GAMES CLUB - CLUB DES JEUX

SECTION CHESS

The Staff Committee of WHO (OMS) has recently announced the starting of the WHO Chess Club, which is in fact already very active. Meetings are held twice a week, on Wednesdays at lunch-time and on Thursdays from 6 p.m. in the staff lounge on the restaurant (8th floor). Players from CERN who would like to have another possibility to play in a friendly atmosphere are welcome.

As you remember, we have already played a match against WHO at CERN. In order to deepen our relations, Mr. Lindelöf will play a simultaneous match at their next Thursday meeting, 27th June.

Our own CERN Championship tournament has advanced to round 9 (of 13). The situation is slightly obscured by the fact that some games have been played in advance, whereas others have still to be played from previous rounds. However, among those who have played at least 8 games, the classification according to number of points lost is as follows :

T. Lindelöf, 0 lost (11 played), J. Bailey, 1 $\frac{1}{2}$ (8), S. Talas, 2 (9), W. Hardt, 3 (9), P. Rosselet, 3 (8), N. Mouravieff, 3 $\frac{1}{2}$ (9), D. Websdale 3 $\frac{1}{2}$ (8), etc...

After the summer holidays we start in September with a return match against WHO, a lightning chess tournament and, from October, the traditional chess course by Mr. Lindelöf, this year covering the subject "The principles of the chess openings".

SECTION MATHEMATICAL RECREATIONS

We have just received the first issue of the JOURNAL OF RECREATIONAL MATHEMATICS. It contains articles on magic designs, planar maps, infinite geometry, polyominoes, etc., and many problems. It will be circulated to those interested. Please contact Ph. Rosselet (2712 or 2340)

C L U B D E T E N N I S D E T A B L E

Le Club de Tennis de Table du CERN a présenté aux XVe Championnats Genevois Corporatifs de Tennis de Table, IIIe Série, Groupe II, une équipe composée de :

MM. C. BENVENUTTI
D. MORIAUD et
Ch. MAURER.

lesquels ont disputé et gagné les matchs suivants :

U.B.S. IV	contre CERN	1 - 4
MIGROS III	" "	0 - 5
PICTET III	" "	2 - 3
U.B.S. I	" "	0 - 5
S.I. II	" "	0 - 5

CERN, vainqueur de son groupe, gagne contre les vainqueurs des groupes 2 et 3 par 5 - 0 et 4 - 1, puis remporte ainsi la Coupe pour l'année 1968.

Il est bon de rappeler qu'en 1966, en Série III, la Coupe avait été remportée par une équipe CERN - qu'en 1967, en Série I, les vainqueurs étaient : Mlle M. JAQUET et M. T. BROCH ; cette année, la Série I n'a pas pris part à la compétition, le nombre d'équipes inscrites n'étant pas suffisant.

Félicitations à tous ces vainqueurs !

IV

A U T O M O B I L E C L U B

Pour toutes les questions se rapportant au magasin d'accessoires automobiles (INTERSHOP), téléphoner au 3126.

Pour toutes les questions concernant l'Automobile Club, s'adresser à :

M. ANGELOZ (SB), 2566 pour les questions se rapportant à la Station-Service
W. VERLOOVEN (DI), 2157 pour les inscriptions au Club
M. THEVENON (TC), 2071 pour les questions financières
U. JOHNSEN (PE), 2761 pour toutes autres questions.

C A R C L U B

This is to advise you that the telephone number for all matters dealing with the shop for automobile accessories (INTERSHOP) is 3126.

For questions dealing with Automobile Club matters please contact the following :

For Service station matters : M. ANGELOZ (SB), 2566
For Membership matters : W. VERLOOVEN (DI), 2157
For Financial matters : M. THEVENON (TC), 2071
For other matters : U. JOHNSEN (PE), 2761

R U G B Y C L U B

Les personnes suivantes sont les gagnantes du concours de pronostics organisé par le Club :

1er PRIX : M. F. GILLARD, Division SB
2e " : M. B. MARECHAL, Division TC
3e " : M. J.C. FROT, Division DI
4e " : M. C. ESCAFFRE, Division DI

C L U B N A U T I Q U E

SECTION PLONGEE SOUS-MARINE

Débutants : L'entraînement pour le Brevet élémentaire continuera SAMEDI 22 JUIN, dès 9h.00, à la piscine de Divonne. Nous invitons tous les débutants à y participer.

1er et 2ème Echelons : Entraînement au lac à Hermance dimanche 23 juin dès 9h.00.

SECTION SKI-NAUTIQUE

Pour cette semaine seulement, uniquement SAMEDI 22 JUIN à partir de 14h.

Nous pensons pouvoir assurer l'horaire normal dès la semaine prochaine.

SECTION VOILE

1. Cours pratiques

Comme convenu récemment, chaque moniteur prendra en charge un certain nombre d'élèves et prévoira entre eux la répartition des cours, d'une façon aussi équitable que possible.

Le tableau de répartition moniteur/élèves est affiché sur le panneau réservé à l'Association du Personnel, près du bar.

Le calendrier des cours sera arrêté le vendredi matin et affiché avant midi. Chacun devra vérifier à partir de ce moment là s'il est inscrit à un cours, afin de s'y rendre. En cas d'impossibilité d'assister à un cours, prière d'appeler si possible le moniteur (ou son coordinateur, s'il s'agit de l'un des deux moniteurs de Genève), qui se chargera de faire remplacer l'élève.

2. Cours Théoriques

La première série pour débutants est terminée. Les membres du Club ayant acquitté leur cotisation vont recevoir sous peu le texte dactylographié de ces cours, ainsi qu'une liste en trois langues des termes essentiels et de nombreuses planches de dessins explicatifs.

Les non-membres désireux de se procurer ces textes pourront les obtenir au Bureau de Location de l'Association. Participation aux frais de tirage des plans et dessins : Fr 4.-

3. Dîner de la Section

Nous organisons, le jeudi 4 ou le vendredi 5 juillet, un repas à CORSIER-PORT. Prix prévu : Fr 15.- environ. Tous les membres du Club et les sympathisants désireux d'y participer, sont invités à contacter Mlle Y. RICHARD, 3586.

SERVICES D'APPROVISIONNEMENTSECTION DES MAGASINSSTORES SECTION

Les magasins suivants ont été groupés et la distribution est désormais assurée dans le nouveau MAGASIN CENTRAL (Hall 119 - à côté du Service Sécurité)

Economat	Tel. 27 62
Mobilier	Tel. 27 32
Electrique	Tel. 22 27
Général	Tel. 22 49
Stockage sur palettes pour les Divisions	Tel. 34 37

The following stores have been integrated and the issuing of materials will as from now be undertaken in the new CENTRAL STORES (Hall 119 near Security Service).

Stationery	Tel. 27 62
Furniture	Tel. 27 32
Electrical	Tel. 22 27
General Material	Tel. 22 49
Palletized storage for Divisions	Tel. 34 37

A vendre au Personnel

Egouttoirs en acier inoxydable
Fil de cuivre émaillé
Portes en bois
Matériel électrique et électronique divers

Tous ces articles seront vendus au fur et à mesure aux personnes qui se présenteront en acquéreurs, après 16 heures, dans le hall de Stockage, côté Bâtiment Transports.

La Section Stock Statique Récupération a un choix de pièces détachées d'appareils électriques et électroniques, neuves ou usagées et des appareils électroniques en bon état.

Les personnes intéressées sont priées de s'adresser à F. Spyse ou C. Rouiller Tel. 21 80 - 27 62

Chef des Magasins

For sale to CERN Staff

Stainless steel plate-racks
Enameled copper wire
Wooden doors
Various electric and electronic components

All these articles will be sold to bona fide purchasers on a 'first come first served' basis after 4 p.m. in the Depository Store on the Transport Side.

The Surplus Stock and Salvage Section has a large selection of new and used electronic and electrical spare parts also used electronic components in good condition.

Those interested should contact F. Spyse or C. Rouiller, Tel. 21 80 - 27 62.

Head of Stores

SECTION ACHATS

VARIAN Recorder Division USA, represented in Switzerland by W. Stolz AG, Widen, will demonstrate on Thursday 27 June 1968, from 9 a.m. to 4 p.m. in the TC Div. large Conference Room, 2nd floor, the new STATOS I Recorder.

The VARIAN STATOS series of Recorders combine two basic technologies: electrostatic writing and digital logic circuitry.

STATOS I is a 3-channel (two analog, one digital) general purpose Recorder. Bandwidth from DC to 1500 Hz, maximum error $\pm 1\%$. In addition eight event marker channels are available on STATOS I. A truly unique feature of the STATOS concept is that data are recorded with no moving parts. Only the paper transport system has moving components.

Also exhibited will be the latest models of conventional potentiometric X-Y and Strip-Chart Recorders.

A paper will be presented by a VARIAN specialist on the STATOS Electrostatic Graphic Recording Technique.

SERVICE ENTRETIENDégâts d'appareils délicats

Vous n'ignorez pas que le nettoyage du domaine est maintenant assuré par des entreprises extérieures, qui emploient du personnel plus ou moins attentif et stable.

Nous avons malheureusement constaté que des appareils délicats, voire même irremplaçables étaient déposés sur les bureaux. Par inattention un de ces appareils est tombé.

A l'avenir aidez-nous, mettez les appareils de grande valeur en lieu sûr.

Merci de votre coopération !

M. MORET

La personne qui a emprunté deux enregistreurs PHILIPS à 12 canaux, ainsi que des thermomètres secs et des sondes humides pour mesure du point de rosée, est priée de se mettre en rapport avec M. PERRET M. / MPS, tél. int. 2626.

RESTAURANT / CAFETERIA

Recherche de personnes PAR HAUT PARLEUR

A partir du 10 juin 1968,

pour faire une recherche :

- 1) Téléphoner au No 2812
- 2) Donner le nom de la personne que vous désirez rechercher
- 3) Donner votre nom et votre numéro de téléphone
- 4) Raccrocher le combiné et attendre
(LES MESSAGES NE SERONT PAS ACCEPTEES)

pour répondre à une recherche :

- 1) Vous rendre au téléphone se trouvant dans un minibox sur le pilier séparant le restaurant de la cafétéria, à droite de la porte automatique
- 2) Téléphoner au No 2812 qui vous donnera les instructions nécessaires

RESTAURANT / COFFEE LOUNGE

To call people OVER THE LOUDSPEAKER

From the 10th June 1968,

to send out a call :

- 1) Telephone No. 2812
- 2) Give the name of the person you wish to call
- 3) Give your name and your telephone number
- 4) Hang up the receiver and wait
(MESSAGES WILL NOT BE TAKEN)

to answer a call :

- 1) Go to the telephone in the small booth fixed to the pillar between the restaurant and the coffee lounge, at the right of the automatic door
- 2) Telephone No. 2812 to receive the necessary instructions.

VISITES COMMENTEES DU CERN

Samedi/Saturday, 29 juin/June

9.30

14.30

Réception PIO

Sur demande préalable au PIO

Prière de consulter le panneau d'affichage du bâtiment ADM pour des renseignements définitifs concernant la visite de samedi prochain.

PIO

GUIDED TOURS OF CERN

Français - French

Français - French

Anglais - English

By prior arrangement with the PIO

Tel. 2788.

Please consult the notice-board in the ADM building for final details of next Saturday's visit.